



安全理事会

Distr.: General  
19 March 2019  
Chinese  
Original: English

安全理事会第 1718(2006)号决议  
所设委员会

2019 年 3 月 19 日巴西常驻联合国代表团给委员会主席的普  
通照会

巴西常驻联合国代表团向安全理事会第 1718(2006)号决议所设委员会主席致意，并谨随函提交报告，陈述巴西政府为执行第 2397(2017)号决议所采取的措施(见附件)。



## 2019年3月19日巴西常驻联合国代表团给委员会主席的普通照会的附件 巴西关于安全理事会第2397(2017)号决议执行情况的报告

1. 继此前向安全理事会第1718(2006)号决议所设委员会提交的报告(见S/AC.49/2006/35、S/AC.49/2009/40、S/AC.49/2010/7、S/AC.49/2013/2、S/AC.49/2016/63、S/AC.49/2017/75和S/AC.49/2018/2)，巴西政府谨向委员会通报，为有效执行关于朝鲜民主主义人民共和国的第2397(2017)号决议相关规定所采取的具体措施。

2. 巴西以2018年11月12日第9560号总统令的形式，已将第2397(2017)号决议纳入国家法律，规定巴西所有主管机关、辖内所有个人和实体必须执行该决议。<sup>1</sup>

3. 巴西常驻联合国代表团谨回顾，根据2397(2017)号决议通过的新增制裁措施将在巴西主管机关就制裁朝鲜民主主义人民共和国实行的整套法律和做法中得到贯彻。

4. 巴西2016年提交的报告(见S/AC.49/2016/63)就制裁制度规定的军火禁运和防扩散措施指出，巴西2010年提交的报告(见S/AC.49/2010/7)第3至11段提及的法律和制度框架适于实行任何新增制裁措施。关于煤炭、矿物、燃料、海产品、铅、所有冷凝液和液化天然气、精炼石油产品、原油和纺织品的贸易禁令，以及对工作许可、合资企业和投资的新的限制和最新制裁名单，巴西当局，包括联邦税务局和联邦警察局，有权执行相关制裁的规定，打击违禁物品走私，详见2010年报告第2段。

5. 关于金融部门，巴西2016年提交的报告(见S/AC.49/2016/63)第4段详细阐述了用于落实制裁制度的法律框架。巴西司法系统颁布了三项预防措施(最近一项是在2017年4月27日)，预先接受政府的下述要求，即冻结联合国关于对朝鲜民主主义人民共和国实施制裁的决议、包括第2397(2017)号决议中指认的个人和实体的一切资产、权利或有价值品。不过，本报告撰写之时，未在巴西境内发现上述人员或实体的资产、权利或有价值品。

6. 为防止任何违规行为，目前随时向下列主管当局通报关于朝鲜民主主义人民共和国制裁制度的最新情况：

(a) 金融措施和贸易禁令：巴西中央银行、巴西开发银行、金融活动管控理事会、财政部、联邦税务局；

(b) 关于人员流动的措施：外交部入境事务司、联邦警察局；

(c) 关于物资流动和转让技术培训、咨询、服务或援助的措施：科学、技术、创新和通信部、巴西合作署、联邦税务局和巴西机械制造商协会；

<sup>1</sup> 该法令葡萄牙文版全文已交秘书处存档以供查阅。

(d) 海运和空运限制：运输、港口和民航部、国家民航局、国家陆运局和国家水运局；

(e) 针对朝鲜民主主义人民共和国外交和领事机构的限制措施：外交部外交特权和豁免司。

7. 除了努力有效地执行第 2397(2017)号决议及之前安全理事会关于朝鲜民主主义人民共和国的所有决议中的规定，巴西政府还公开强烈谴责朝鲜民主主义人民共和国违反安理会决议进行核试验和弹道导弹试验。巴西还已明确表示赞同安理会所作的谴责。

8. 2017 年和 2018 年，外交部就导弹试射发布了 10 份新闻稿。<sup>2</sup>

9. 巴西重申承诺全面执行安全理事会关于朝鲜民主主义人民共和国的所有决议，包括第 1718(2006)、1874(2009)、2087(2013)、2094(2013)、2270(2016)、2321(2016)、2371(2017)、2375(2017)和 2397(2017)号决议。在此方面，巴西重申，重要的一点是，在执行上述决议的规定时，除依照第 2321(2016)号决议确立的活动外，不可妨碍朝鲜民主主义人民共和国境内的外交使团根据《维也纳外交关系公约》从事的活动。

---

<sup>2</sup> 新闻稿全文已交秘书处存档以供查阅。